



Office of the Superintendent
of Bankruptcy Canada

An agency of
Industry Canada

Bureau du surintendant
des faillites Canada

Un organisme
d'industrie Canada

Bankruptcy Statistics

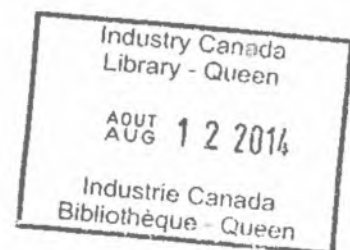
Statistiques de faillites

DECEMBER 2003

DÉCEMBRE 2003

Website Address / Adresse internet: <http://osb-bsf.gc.ca>

Canada



Protecting the
integrity of the
insolvency system

Protéger l'intégrité
du système
d'insolvabilité

STATISTIQUES - STATISTICS

Genre de faillites et données cumulatives
Bankruptcies by Type and Cumulative Figures

FAILLITES

BANKRUPTCIES

DÉCEMBRE 2003 & 2002

DECEMBER 2003 & 2002

	Mois courant Current Month		Total	Année précédente Previous Year	Cumul pour l'année Yearly to date		Total	Année précédente Previous Year
	Consommateur Consumer	Affaire Business			Consommateur Consumer	Affaire Business		
T.-N./Nfld.	165	5	170	(142)	2,153	59	2,212	(2,010)
N.-É./N.S.	224	19	243	(268)	3,503	277	3,780	(3,569)
I.P.-É./P.E.I.	18	1	19	(13)	203	36	239	(201)
N.-B./N.B.	155	20	175	(175)	2,254	217	2,471	(2,060)
Québec	1,640	159	1,799	(1,681)	22,531	2,193	24,724	(23,955)
Ontario	2,346	206	2,552	(2,326)	30,223	2,795	33,018	(29,937)
Manitoba	223	27	250	(223)	2,609	243	2,852	(2,686)
Saskatchewan	175	34	209	(124)	2,191	379	2,570	(2,347)
Alberta	657	140	797	(723)	9,155	1,639	10,794	(10,228)
C.-B./B.C.	655	75	730	(714)	9,385	1,002	10,387	(10,638)
T.N.-O./N.W.T.	2	0	2	(5)	26	2	28	(38)
Yukon	2	0	2	(1)	17	2	19	(31)
Nunavut	1	0	1	(0)	1	0	1	(4)
Canada	6,263	686	6,949	(6,395)	84,251	8,844	93,095	(87,704)

PROPOSITIONS

PROPOSALS

DÉCEMBRE 2003

DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Total	Cumul pour l'année Yearly to date		Total
	Div I	Div II (Cons.)		Div I	Div II (Cons.)	
T.-N./Nfld.	2	1	3	12	16	28
N.-É./N.S.	5	10	15	58	402	460
I.P.-É./P.E.I.	0	0	0	3	3	6
N.-B./N.B.	6	6	12	66	85	151
Québec	60	255	315	830	3,646	4,476
Ontario	63	578	641	984	7,926	8,910
Manitoba	5	27	32	54	668	722
Saskatchewan	11	35	46	66	489	555
Alberta	25	77	102	373	1,208	1,581
C.-B./B.C.	22	58	80	468	944	1,412
T.N.-O./N.W.T.	2	0	2	6	5	11
Yukon	0	0	0	0	6	6
Nunavut	0	0	0	0	2	2
Canada	201	1,047	1,248	2,920	15,400	18,320

MISES SOUS SÉQUESTRES

RECEIVERSHIPS

DÉCEMBRE 2003

DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month	Total	Mois courant Current Month	Total
	Privée Private		Privée Private	
T.-N./Nfld.	0	0	5	5
N.-É./N.S.	3	3	32	39
I.P.-É./P.E.I.	0	0	3	4
N.-B./N.B.	2	2	26	26
Québec	4	4	66	67
Ontario	44	44	461	487
Manitoba	3	3	23	23
Saskatchewan	0	0	9	9
Alberta	7	11	65	91
C.-B./B.C.	2	3	95	116
T.N.-O./N.W.T.	0	0	0	0
Yukon	0	0	0	0
Nunavut	0	0	0	0
Canada	65	70	785	867

Faillites commerciales signalées au cours du mois de **DÉCEMBRE 2003**, par province, par genre
d'industrie avec passifs et données cumulatives

Business Bankruptcies Reported in the Month of **DECEMBER 2003**, by Province, by Type of
Industry With Liabilities and Cumulative Figures

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	108,760
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	1,298,136	4	2,094,608
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	0	1	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	4	10,449,310
Industries de la construction Construction industries	1	246,418	7	1,767,114
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	407,379	9	1,526,886
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	339,054
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	103,149	16	5,902,461
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	569,543
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	4	1,117,466
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	2	976,614
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	1	50,783
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	4	957,487
Autres industries de services Other service industries	0	0	2	614,811
Total	5	2,055,082	59	26,474,896

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CFI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	4	482,688
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	37,616
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	174,367	9	1,250,385
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	1,132,615
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	157,624	39	10,032,248
Industries de la construction Construction industries	4	460,583	37	3,253,526
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	194,691	30	5,373,533
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	2	228,494	6	699,502
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	11	9,398,767
Industries du commerce de détail Retail trade industries	2	870,137	51	9,197,483
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	1	108,847	10	3,336,709
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	80,968
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	239,032	28	6,980,697
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	287,201
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	4	276,855
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	3	740,923	22	3,962,663
Autres industries de services Other service industries	1	203,933	22	2,297,477
Total	19	3,378,631	277	58,080,933

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	751,759
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	238,800
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	3	3,874,943
Industries de la construction Construction industries	0	0	4	1,557,720
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	118,455	6	1,138,880
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	4	1,996,264
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	7	813,649
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	1	816,850
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	152,480
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	2	177,029
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	139,837
Autres industries de services Other service industries	0	0	5	5,602,052
Total	1	118,455	36	17,260,263

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	220,002	4	564,797
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	72,801
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	8	1,270,656
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	0	17	8,161,814
Industries de la construction Construction industries	4	377,606	21	5,460,527
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	815,088	45	7,177,447
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	0	18	1,796,338
Industries du commerce de détail Retail trade industries	4	248,073	44	7,256,500
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	3	1,153,876
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	3,497,874
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	46,899	10	2,921,549
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	518,181
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	27,400	8	614,869
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	15	3,572,643
Autres industries de services Other service industries	2	302,991	21	3,645,344
Total	20	2,038,059	217	47,685,216

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SiC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	910,258	53	9,071,190
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	126,295
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	7	18,382,932	64	26,051,181
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	70,863	4	1,183,995
Industries manufacturières Manufacturing industries	18	13,324,873	251	189,927,061
Industries de la construction Construction industries	18	2,660,995	207	28,967,920
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	8	658,027	164	31,839,364
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	1	25,961	27	7,431,353
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	12	3,229,839	185	76,553,862
Industries du commerce de détail Retail trade industries	23	5,113,139	375	85,703,528
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	670,838	49	16,246,968
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	2	1,778,043	39	40,896,604
Industries des services aux entreprises Business service industries	17	2,698,356	188	88,189,688
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	525,305
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	8	816,498
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	1,699,842	23	6,114,563
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	19	1,943,147	312	39,698,912
Autres industries de services Other service industries	25	3,497,523	241	124,925,200
Total	159	56,664,636	2,193	774,269,488

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	2	1,908,153	31	9,748,741
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	644,783	5	1,036,676
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	278,851	24	7,504,748
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	4	1,370,709
Industries manufacturières Manufacturing industries	14	12,123,084	281	357,907,414
Industries de la construction Construction industries	33	13,745,526	410	227,605,459
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	19	4,370,179	250	60,091,476
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	5	763,393	45	1,431,800,301
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	19	7,239,883	204	221,311,549
Industries du commerce de détail Retail trade industries	39	9,378,629	504	132,210,198
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	3	138,650	49	122,879,927
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	18,181,406	35	246,031,833
Industries des services aux entreprises Business service industries	23	8,029,806	262	183,506,452
Industries des services gouvernementaux Government service industries	2	452,234	14	3,788,307
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	14	1,212,350
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	3,385,780	46	18,383,602
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	23	3,799,087	362	118,563,655
Autres industries de services Other service industries	17	19,934,728	255	82,824,309
Total	206	104,374,171	2,795	3,227,777,705

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	1,104,086	29	6,704,067
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	250,251
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	3	286,004	19	37,072,165
Industries de la construction Construction industries	2	302,646	27	3,564,054
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	3	626,936	34	6,707,283
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	254,791
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	2	267,571	3	635,415
Industries du commerce de détail Retail trade industries	6	2,192,131	49	7,922,005
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	2	112,881	3	28,434,173
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	5	971,163
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	3	136,335
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	103,526	43	4,883,964
Autres industries de services Other service industries	4	287,815	25	3,157,169
Total	27	5,283,597	243	100,692,836

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	6	1,574,930	65	20,929,537
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	19,872
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	169,350	2	335,700
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	395,800	5	748,064
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	22	17,815,657
Industries de la construction Construction industries	4	1,756,255	62	7,515,097
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	649,076	42	6,431,044
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	8	668,530
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	17	6,947,106
Industries du commerce de détail Retail trade industries	7	1,199,778	51	7,890,976
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	376,872
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	122,500	3	216,808
Industries des services aux entreprises Business service industries	1	58,190	10	1,770,841
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	178,215	6	998,195
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	419,147	41	4,287,239
Autres industries de services Other service industries	6	485,572	42	3,367,731
Total	34	7,008,813	379	80,319,268

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	6	679,701	54	13,901,235
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	33,531
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	15	3,707,988
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	4	365,629	47	12,304,932
Industries manufacturières Manufacturing industries	5	1,380,215	64	36,370,167
Industries de la construction Construction industries	37	4,618,606	443	59,044,576
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	17	1,896,925	191	30,130,401
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	3	689,848	42	5,749,657
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	873,923	57	20,631,464
Industries du commerce de détail Retail trade industries	18	3,509,402	185	30,626,717
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	3	258,066	15	4,203,528
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	4	658,626	30	9,616,188
Industries des services aux entreprises Business service industries	14	3,221,684	125	31,521,334
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	2	408,446
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	258,623
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	20	3,995,381
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	15	2,246,640	158	28,752,833
Autres industries de services Other service industries	11	1,134,816	188	27,284,049
Total	140	21,534,082	1,639	318,541,049

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	91,731	25	6,820,914
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	6	759,231
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	3	241,566	35	6,352,732
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	50,588	2	111,730
Industries manufacturières Manufacturing industries	5	1,267,808	100	35,726,714
Industries de la construction Construction Industries	11	1,012,654	191	33,251,065
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	10	1,646,893	91	21,088,668
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	15	5,561,443
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	3	496,095	39	40,673,824
Industries du commerce de détail Retail trade industries	7	1,281,760	136	27,216,343
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	20	25,365,870
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	3	6,663,301	13	8,608,346
Industries des services aux entreprises Business service industries	8	2,901,539	85	26,616,003
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	40,293
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	2	409,869
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	508,111	21	11,923,587
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	5	4,443,448	93	24,262,283
Autres industries de services Other service industries	16	12,856,954	127	46,952,750
Total	75	33,462,448	1,002	321,741,667

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	57,000
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	592,682
Total	0	0	2	649,682

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Faillites
Bankruptcies

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	1	244,900
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	128,885
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	2	373,785

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Faillites
Bankruptcies

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$	Nombre Number	Passif * Liabilities * \$
CANADA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	24	6,488,861	266	68,974,927
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	1	644,783	17	2,194,782
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	14	20,545,202	163	49,057,049
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	8	882,880	64	16,852,045
Industries manufacturières Manufacturing industries	48	28,539,608	800	707,337,493
Industries de la construction Construction industries	114	25,181,288	1,411	372,288,958
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	65	11,383,648	863	171,633,867
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	11	1,707,696	145	1,452,165,577
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	40	12,107,312	541	380,283,642
Industries du commerce de détail Retail trade industries	107	23,896,198	1,418	314,739,860
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	11	1,289,282	153	203,384,316
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	13	27,403,876	126	310,066,088
Industries des services aux entreprises Business service industries	67	17,195,506	716	343,606,821
Industries des services gouvernementaux Government service industries	2	452,234	19	4,762,351
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	28	3,502,722
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	9	5,799,348	134	42,671,199
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	70	13,695,919	1,051	229,081,515
Autres industries de services Other service industries	82	38,704,332	929	301,263,574
Total	686	235,917,975	8,844	4,973,866,787

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestres signalées au cours du mois de **DÉCEMBRE 2003**, par province, par genre d'industrie et données cumulatives

Receiverhips Reported in the Month of **DECEMBER 2003**, by Province, by Type of Industry and Cumulative Figures

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRE-NEUVE/NEWFOUNDLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction Industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	1	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	2	70,000
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	5	70,000

* Tel que déclaré par les débiteurs et selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NOUVELLE-ÉCOSSE/NOVA SCOTIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	1	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	3	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	3	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	0	2	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	0	8	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	0	4	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	1	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	5	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	2	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	4	0
Total	3	0	39	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
ILE DU PRINCE-ÉDOUARD/PRINCE EDWARD ISLAND				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	1	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	2	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	0
Total	0	0	4	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
NOUVEAU-BRUNSWICK/NEW BRUNSWICK				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	5	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	8	15,247,103
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	0	4	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	1	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	0	1	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	2	0	26	15,247,103

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
QUÉBEC				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	2	1,099,628
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	8,000,000	1	8,000,000
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	2	5,886,644	22	62,085,624
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	95,240
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	4	7,454,979
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	1	474,057
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	1	350,000	10	10,163,715
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	9	5,797,238
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	3	1,296,403
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	6	4,762,526
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	3	344,086
Autres industries de services Other service industries	0	0	4	26,283,919
Total	4	14,236,644	67	127,857,416

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ONTARIO				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	1,014,478	7	6,133,818
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	188,616
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	6	460,314
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	200,000	3	426,088
Industries manufacturières Manufacturing industries	15	15,446,341	134	114,958,634
Industries de la construction Construction industries	5	3,565,867	21	12,955,280
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	1	150,000	12	14,854,986
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	11	2,762,587
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	5	8,686,510	58	76,302,060
Industries du commerce de détail Retail trade industries	5	628,591	51	18,250,179
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	8	37,222,069
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	6,043,722	19	33,310,072
Industries des services aux entreprises Business service industries	2	385,305	24	19,509,756
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	133,929
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	121,661
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	1	84,766	11	64,375,789
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	5	421,206	81	72,749,393
Autres industries de services Other service industries	2	317,011	38	19,678,889
Total	44	36,943,797	487	494,394,120

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
MANITOBA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	625,000	1	625,000
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	1	264,147
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	9	38,099,998
Industries de la construction Construction industries	0	0	2	316,359
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	3	1,329,770
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	4	278,503
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	2	1,000,000	2	1,000,000
Autres industries de services Other service industries	0	0	1	81,153
Total	3	1,625,000	23	41,994,930

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets \$
SASKATCHEWAN				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	2	1,382,133
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	2	8,676,223
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	2	958,295
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	2	122,407
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	1	25,800
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	9	11,164,858

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
ALBERTA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	3,150,781	1	3,150,781
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	1	338,400
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	3	1,769,749
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	15	14,937,471
Industries de la construction Construction industries	0	0	8	5,738,723
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	1	100,205
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	3	518,318
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	14	32,899,270
Industries du commerce de détail Retail trade industries	1	1	9	1,392,286
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	2	2,400,000
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	3	4,524,002	7	5,686,364
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	4	332,859	17	5,142,321
Autres industries de services Other service industries	2	550,001	10	3,047,703
Total	11	8,557,644	91	77,121,591

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
COLOMBIE-BRITANNIQUE/BRITISH COLUMBIA				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	1	0	2	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	3	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	1	0	27	2,493,633
Industries de la construction Construction industries	0	0	3	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	2	1
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	2	200,000
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	7	2,244,900
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	11	3,369,369
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	5	2
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	11	1,000,005
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	10	1,157,785
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	1	0	17	2,483,968
Autres industries de services Other service industries	0	0	16	368,189
Total	3	0	116	13,317,851

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
TERRITOIRES DU NORD-OUEST/NORTHWEST TERRITORIES				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

Mises sous séquestre
Receiverships

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
YUKON				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

	Mois courant Current Month		Cumul pour l'année Yearly to date	
	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$	Nombre Number	Actifs garantis * Secured assets * \$
NUNAVUT				
Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	0	0	0	0
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	0	0
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	0	0	0	0
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	0	0	0	0
Industries manufacturières Manufacturing industries	0	0	0	0
Industries de la construction Construction industries	0	0	0	0
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	0	0	0	0
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	0	0
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	0	0	0	0
Industries du commerce de détail Retail trade industries	0	0	0	0
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance Industries	0	0	0	0
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	0	0	0	0
Industries des services aux entreprises Business service industries	0	0	0	0
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	0	0
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	0	0
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	0	0	0	0
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	0	0	0	0
Autres industries de services Other service industries	0	0	0	0
Total	0	0	0	0

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)

INDUSTRY CANADA / INDUSTRIE CANADA



228740

**Mises sous séquestre
Receiverships**

DÉCEMBRE 2003
DECEMBER 2003

HG/3769/.C3/.B36 - XL
Bankruptcy statistics

December
ddbp

c.1

2003
tor XL

Mois courant
Current Month

Cumul pour l'année
Yearly to date

Nombre
Number

Actifs garantis *
Secured assets *
\$

Nombre
Number

Actifs garantis *
Secured assets *
\$

CANADA

Industries agricoles et de services connexes Agriculture & related service industries	4	4,790,259	16	12,391,361
Industries de la pêche et du piégeage Fishing & Trapping industries	0	0	1	188,616
Industries de l'exploitation forestière et services forestiers Logging & Forestry industries	1	8,000,000	9	8,798,714
Industries des mines, carrières et puits de pétrole Mining, quarrying & oil well industries	1	200,000	12	2,459,984
Industries manufacturières Manufacturing industries	18	21,332,985	218	241,251,582
Industries de la construction Construction industries	5	3,565,867	41	19,105,602
Industries du transport et de l'entreposage Transportation & storage industries	2	150,000	22	22,410,170
Industries des communications et des services publics Communication & other utility industries	0	0	20	3,954,962
Industries du commerce de gros Wholesale trade industries	7	9,036,510	113	139,145,113
Industries du commerce de détail Retail trade industries	8	628,592	96	29,279,982
Industries des intermédiaires financiers et des assurances Finance & Insurance industries	0	0	20	40,918,474
Industries services immobiliers et agences d'assurances Real estate operations & insurance agencies industries	1	6,043,722	31	34,310,077
Industries des services aux entreprises Business service industries	5	4,909,307	53	31,116,431
Industries des services gouvernementaux Government service industries	0	0	1	133,929
Industries des services d'enseignement Educational service industries	0	0	1	121,661
Industries des services de soins santé et services sociaux Health & social service industries	2	84,766	12	64,375,789
Industries de l'hébergement et de la restauration Accommodation food & beverage service industries	12	1,754,065	127	81,745,569
Autres industries de services Other service industries	4	867,012	74	49,459,853
Total	70	61,363,085	867	781,167,868

* Tel que déclaré par les débiteurs et
selon les groupes principaux du CTI (1980)

* As declared by Debtors and
as per SIC major groups (1980)